



**ASSOCIAZIONE ITALIANA  
PER IL CONSIGLIO DEI COMUNI  
E DELLE REGIONI D'EUROPA**



## **ΜΝΗΜΟΝΙΟ ΣΥΝΕΓΓΑΣΙΑΣ**

### **ΜΕΤΑΞΥ**

**Ιταλικής Ένωσης Συμβουλίου Δήμων και Περιφερειών Ευρώπης**, η οποία στο εξής θα αποκαλείται « AICCRE », με έδρα την Ρώμη, διεύθυνση : via Messina n. 15, η οποία εκπροσωπείται από την Πρόεδρο Milena Bertani

**Και**

**Κεντρικής Ένωσης Δήμων Ελλάδας (ΚΕΔΕ)**, η οποία στο εξής θα αποκαλείται « ΚΕΔΕ », με έδρα την Αθήνα, Ακαδημίας 65 και Γενναδίου 8, 106 78 Αθήνα, η οποία εκπροσωπείται από τον Πρόεδρο Λάζαρο Κυρίζογλου

Στο εξής θα αποκαλούνται « τα Μέρη »

### **ΛΑΜΒΑΝΟΝΤΑΣ ΥΠΟΨΗ :**


- Η AICCRE, που ιδρύθηκε το 1952, είναι η μόνη ιταλική ένωση που εκπροσωπεί τις τοπικές και περιφερειακές αρχές σε όλα τα επίπεδα και, για την επίτευξη των θεσμικών της στόχων, σκοπεύει να ενεργοποιήσει συνεργασίες για την υποστήριξη των θεσμικών δραστηριοτήτων των δήμων και των κοινοτήτων τους, ορεινών κοινοτήτων, επαρχιών και μητροπολιτικών περιοχών, περιφερειών σχετικών με τους τομείς της εδαφικής προώθησης, της κοινωνικής ένταξης και της αειφόρου ανάπτυξης.
- Η ΚΕΔΕ, νομικό πρόσωπο ιδιωτικού δικαίου, φορέας γενικής κυβέρνησης, ιδρύθηκε το 1927 και η λειτουργία της διέπεται από τις διατάξεις του ΠΔ 75/2011 όπως ισχύει σήμερα. Δυνάμει του άρθρου 1 του Π.Δ/τος, η ΚΕΔΕ αποτελεί το ανώτατο συλλογικό όργανο της πρωτοβάθμιας Τοπικής Αυτοδιοίκησης και εκπροσωπεί ως τέτοιο το σύνολο των Δήμων της χώρας. Μεταξύ των σκοπών της είναι η προώθηση της αυτονομίας των Δήμων, η έρευνα και η μελέτη θεμάτων σχετικών με τον τομέα της τοπικής αυτονομίας, η συλλογή και η παροχή στοιχείων και πληροφοριών σχετικά με

τα ανωτέρω θέματα και τέλος η συνδρομή για την συνεργασία μεταξύ των οργανισμών τοπική αυτοδιοίκησης.

- Η AICCRE και η ΚΕΔΕ είναι μέλη του Συμβουλίου Δήμων και Περιφερειών Ευρώπης (CCRE), η μεγαλύτερη Ευρωπαϊκή Ένωση Τοπικών και Περιφερειακών Αρχών, που συγκεντρώνει ένα εκατομμύριο δημοκρατικά εκλεγμένους ευρωπαίους πολιτικούς, που ανήκουν σε 60 ενώσεις μέλη από 40 χώρες, από το 1951. Από την ίδρυση του το 1951, το CEMR προώθησε την οικοδόμηση μιας ενωμένης, ειρηνικής και δημοκρατικής Ευρώπης, βασισμένης στην τοπική αυτονομία, τον σεβασμό της αρχής της επικουρικότητας και τη συμμετοχή των πολιτών.
- Λαμβάνοντας υπόψη τις ευρωπαϊκές αξίες της αλληλεγγύης, της δημοκρατικής συμμετοχής και της βιώσιμης ανάπτυξης, τα μέρη αναγνωρίζουν τη σημασία της συνεργασίας ως μέσου για την επίτευξη της βελτίωσης των τοπικών κοινωνιών, για την ανταλλαγή καλών πρακτικών και για την δημιουργία κοινών στρατηγικών και έργων.
- Η AICCRE και η ΚΕΔΕ αναγνωρίζουν τις αξίες και τους στόχους που κατοχυρώνονται στον Ευρωπαϊκό Χάρτη Τοπικής Αυτοδιοίκησης του Συμβουλίου της Ευρώπης, στον Ευρωπαϊκό Χάρτη για την Ισότητα Γυναικών και Ανδρών στην Τοπική Κοινωνία του Συμβουλίου Δήμων και Περιφερειών της Ευρώπης (CEMR) και την ατζέντα των Ηνωμένων Εθνών 2030.

#### **ΈΧΟΝΤΑΣ ΔΙΑΠΙΣΤΩΣΕΙ ΟΤΙ**

- Η Ευρωπαϊκή Επιτροπή πρότεινε ένα φιλόδοξο και καινοτόμο νέο πρόγραμμα για τη Μεσόγειο για να ενισχύσει τη συνεργασία και να αξιοποιήσει το αναξιοποίητο δυναμικό της περιοχής που στοχεύει στην επίτευξη μιας πράσινης, ψηφιακής, ανθεκτικής και δίκαιης οικονομίας, θέτοντας στόχους για τη δημιουργία μίας κοινωνίας, δικαιότερης, πιο ευημερούσας και χωρίς αποκλεισμούς. Η νέα ατζέντα σημειώνει επίσης ότι οι παρατεταμένες συγκρούσεις στην περιοχή επηρεάζουν τις



κοινωνικές και οικονομικές προοπτικές ολόκληρων κοινωνιών και αποτελούν σοβαρό εμπόδιο για την πολιτική σταθερότητα και τη βιώσιμη ανάπτυξη.

- Η γεωγραφική θέση των δύο Ενώσεων στη Μεσόγειο: οι κοινές προκλήσεις που αντιμετωπίζουν οι Δήμοι μέλη της AICCRE και της ΚΕΔΕ, λόγω γεωγραφικής εγγύτητας, ιστορικών δεσμών φιλίας και κοινών συμφερόντων οικονομικής και κοινωνικής ανάπτυξης, απαιτεί συνεχή επαγρύπνηση σχετικά με τις στρατηγικές που θα πρέπει να αναληφθούν αλλά και να αξιοποιηθούν όλες οι ευκαιρίες ανάπτυξης που προσφέρει ο ευρωπαϊκός προγραμματισμός.

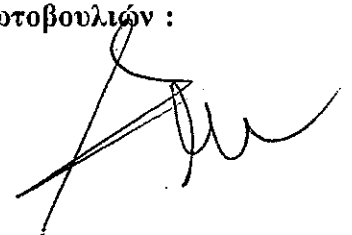
Για τους λόγους αυτούς, τα Μέρη συμφωνούν να συνεργαστούν

για την επίτευξη των κάτωθι στόχων :

### **ΣΤΟΧΟΙ ΤΟΥ ΜΝΗΜΟΝΙΟΥ**

Με το παρόν Μνημόνιο συνεργασίας, τα μέρη έχουν την πρόθεση να προωθήσουν την υλοποίηση των κατωτέρω στόχων :

- **Ενίσχυση της εκπροσώπησης και προστασίας των ιταλικών και ελληνικών τοπικών αρχών :** Μέσω της συνεργασίας τους, οι δύο ενώσεις στοχεύουν στη βελτίωση της ικανότητας των τοπικών αρχών να εκπροσωπούν αποτελεσματικά τα συμφέροντά τους τόσο σε εθνικό όσο και σε διεθνές επίπεδο, υποστηρίζοντας τη διαχείριση των κοινών προκλήσεων και βελτιώνοντας την τοπική διακυβέρνηση.
- **Προώθηση της ανταλλαγής εμπειριών και καλών πρακτικών μεταξύ ιταλικών και ελληνικών δήμων:** ανταλλάσσοντας εμπειρίες και καλές πρακτικές, οι δήμοι μπορούν να μάθουν ο ένας από τον άλλον και να εφαρμόσουν καινοτόμες λύσεις στις τοπικές προκλήσεις. Αυτό μπορεί να οδηγήσει σε βελτίωση των δημόσιων πολιτικών και των υπηρεσιών που προσφέρονται στους πολίτες
- **Ενίσχυση της συνεργασίας στην Μεσόγειο μέσω κοινών πρωτοβουλιών :**



Η περιφερειακή συνεργασία είναι σημαντική για την επίλυση κοινών προβλημάτων όπως η αειφόρος ανάπτυξη, το περιβάλλον και η διαχείριση των πόρων. Οι κοινές πρωτοβουλίες μπορεί να περιλαμβάνουν σχέδια οικονομικής ανάπτυξης, πολιτιστικά και περιβαλλοντικά προγράμματα, καθώς και την προώθηση του αειφόρου τουρισμού.

- **Σύμφωνο για τα νησιά:** οι νησιωτικές περιοχές παρουσιάζουν συγκεκριμένα γεωγραφικά, οικονομικά, δημογραφικά και κοινωνικά χαρακτηριστικά, τα οποία θέτουν μοναδικές προκλήσεις στην εφαρμογή των ευρωπαϊκών πολιτικών. Με εξαίρεση ένα ψήφισμα που εγκρίθηκε από το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο στις 7 Ιουνίου 2022, το οποίο ανακοινώθηκε σε μια μελέτη το 2021, η νησιωτικότητα έχει αγνοηθεί σε μεγάλο βαθμό από τον πολιτικό λόγο της ΕΕ τα τελευταία πέντε χρόνια.

**ΣΕ ΣΥΝΕΧΕΙΑ ΤΩΝ ΑΝΩΤΕΡΩ, ΣΥΜΦΩΝΟΥΝΤΑΙ ΚΑΙ ΟΡΙΖΟΝΤΑΙ ΤΑ  
ΑΚΟΛΟΥΘΑ :**

**Άρθρο 1**

**Σύσταση**

Το παρόν αποτελεί Μνημόνιο Συνεργασίας, βασιζόμενο στην πρόθεση των Μερών να συνεργαστούν για την επίτευξη των στόχων, όπως αναφέρονται ανωτέρω, στο πλαίσιο των συστατικών σκοπών τους και του ρόλου τους ως τα ανώτατα συλλογικά όργανα των δήμων των χωρών του κάθε συμβαλλόμενου Μέρους.

**Άρθρο 2**

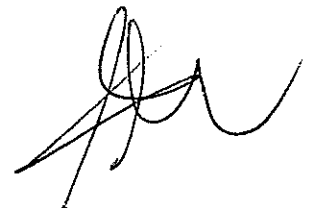
**Δραστηριότητες και δεσμεύσεις των Μερών**

Η AICCRE και η ΚΕΔΕ αναλαμβάνουν να διαδώσουν στα μέλη τους, με κάθε μέσο και ιδίως μέσω ενημερωτικών συναντήσεων, για τους στόχους του παρόντος, να συλλέξουν δεδομένα, να προτείνουν δράσεις για την επίτευξη των στόχων του παρόντος.

Για την επίτευξη των στόχων που αναφέρονται στο προοίμιο, τα Μέρη προτίθενται να προβούν, ιδίως, στις ακόλουθες δράσεις :



1. **Διοργάνωση συνεδρίων, σεμιναρίων και εργαστηρίων για θέματα κοινού ενδιαφέροντος:** για συζήτηση, ανταλλαγή απόψεων και εμπειριών, μεταξύ εκπροσώπων των τοπικών αρχών, με στόχο την διαμόρφωση στρατηγικής για την επίτευξη προσφορότερων λύσεων επί κοινών θεμάτων.
2. **Υλοποίηση κοινών προγραμμάτων στους τομείς της τοπικής διακυβέρνησης, της βιώσιμης ανάπτυξης και της καινοτομίας:** η συνεργασία σε συγκεκριμένα προγράμματα θα λύσει αποτελεσματικά κοινά προβλήματα και θα προσφέρει οφέλη που θα προκύπτουν από τις καινοτόμες λύσεις
3. **Προώθηση προγραμμάτων κατάρτισης και ανταλλαγής εμπειρίας και τεχνογνωσίας μεταξύ των στελεχών των τοπικών αρχών,** με στόχο την εκπαίδευση και ενημέρωση του προσωπικού, που θα βοηθήσει στην ανάπτυξη των δεξιοτήτων που απαιτούνται για την αποτελεσματική διαχείριση των προβλημάτων που αντιμετωπίζουν οι τοπικές αρχές, με την συνεργασία μεταξύ των ιταλικών και ελληνικών δήμων.
4. **Εξειδικευμένα προγράμματα συνεργασίας στη Μεσόγειο:** Τα Μέρη θα αναλάβουν να αναπτύξουν και να εφαρμόσουν κοινά προγράμματα με στόχο την προώθηση της συνεργασίας στη Μεσόγειο με αντικείμενο ιδίως :
  - **Προγράμματα οικονομικής ανάπτυξης :** Πρωτοβουλίες που στοχεύουν στην τόνωση της βιώσιμης οικονομικής ανάπτυξης (πράσινη και γαλάζια οικονομία) και στο εμπόριο μεταξύ των χωρών της Μεσογείου.
  - **Περιβαλλοντικά προγράμματα :** Συνεργασίες για την αντιμετώπιση κοινών περιβαλλοντικών προκλήσεων, όπως η διαχείριση των υδάτων, η προστασία της βιοποικιλότητας και η καταπολέμηση της κλιματικής αλλαγής.
  - **Αναβάθμιση των αγροτικών τοπίων** με στόχο την προώθηση νέων τουριστικών ευκαιριών στο όνομα της αειφορίας και της αγροβιοποικιλότητας.
  - **Πολιτιστικές και κοινωνικές πρωτοβουλίες:** Προγράμματα που στοχεύουν στην προώθηση της πολιτιστικής ανταλλαγής και του διαλόγου μεταξύ των τοπικών



κοινωνιών, καθώς και στη βελτίωση της κοινωνικής συνοχής και ένταξης.

- **Υλοποίηση αδελφοποιήσεων και δικτύων πόλεων** μεταξύ των τοπικών κοινοτήτων.

### **Άρθρο 3**

#### **Υπεύθυνος επικοινωνίας**

Κάθε συμβαλλόμενο μέρος, με απόφαση του αρμοδίου προς τούτο οργάνου του, ορίζει ένα εκπρόσωπο του ως Υπεύθυνο Παρακολούθησης υλοποίησης του Μνημονίου Συνεργασίας. Όποιος αναλαμβάνει να εκπροσωπεί το συμβαλλόμενο μέρος που τον όρισε, για κάθε θέμα που αφορά στην ορθή υλοποίηση του παρόντος και να προβαίνει σε κάθε ενέργεια για την επίτευξη των στόχων αυτού. Αρμοδιότητες του Υπεύθυνου είναι ιδίως η ενημέρωση του συμβαλλόμενου μέρους που εκπροσωπεί, για τις δραστηριότητες που προτείνονται, η διενέργεια κάθε πράξης που προωθεί τις δράσεις του παρόντος, διατύπωση προτάσεων, για την τροποποίηση / συμπλήρωση όρων του παρόντος, εισήγηση προς το οικείο συμβαλλόμενο μέρος, για τις τυχόν επιμέρους εκτελεστικές συμβάσεις που θα απαιτηθούν καθώς και για κάθε άλλη αρμοδιότητα που θα ανατεθεί με απόφαση των αρμοδίων οργάνων των συμβαλλομένων μερών.

### **Άρθρο 4**

#### **Διάρκεια**

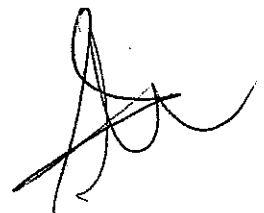
Το παρόν Μνημόνιο Συνεργασίας έχει διάρκεια 24 μήνες, με δυνατότητα ανανέωσης με κοινή συμφωνία των μερών.

### **Άρθρο 5**

#### **Τελικές διατάξεις**

Όλοι οι όροι του παρόντος θεωρούνται ουσιώδεις και τυχόν τροποποίηση αυτών απαιτεί έγγραφα σύμφωνα των συμβαλλόμενων μερών.

Το παρόν δεν προκαλεί δαπάνη σε βάρος των προϋπολογισμών των συμβαλλομένων μερών. Τυχόν δαπάνες που θα απαιτηθούν για δράσεις στα πλαίσια υλοποίησης των στόχων του παρόντος, θα καλύπτονται από ευρωπαϊκά προγράμματα ή / και άλλες πηγές χρηματοδότησης που θα επιδιώκουν και θα επιτυγχάνουν τα συμβαλλόμενα μέρη. Για δράσεις από τις οποίες



προκαλείται δαπάνη θα συνάπτεται ιδιωτικό συμφωνητικό μεταξύ των μερών με το οποίο θα καθορίζονται τα δικαιώματα και υποχρεώσεις των μερών και η οικονομική διαχείριση.

Τυχόν διαφορές που ανακύψουν κατά την υλοποίηση του παρόντος θα επιδιώκεται η συμβιβαστική επίλυση τους. Σε περίπτωση αποτυχίας συμβιβαστικής επίλυσής της διαφοράς καθορίζεται με το παρόν ότι αρμόδια είναι τα Δικαστήρια της Αθήνας.

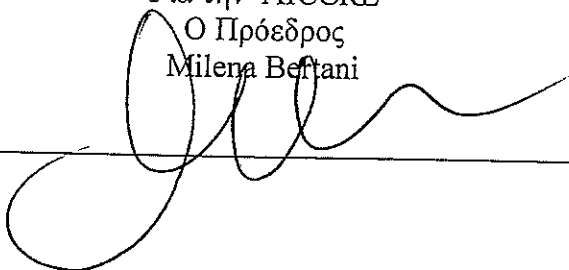
Αφού διαβάστηκε, εγκρίθηκε και υπογράφεται σε δύο πρωτότυπα από τους νόμιμους εκπροσώπους των συμβαλλομένων μερών.

Παλέρμο, 27 Νοεμβρίου 2024

Για την AICCRE

Ο Πρόεδρος

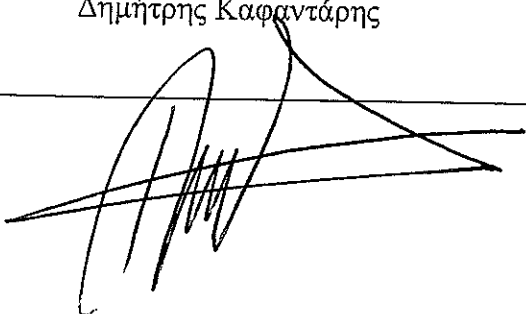
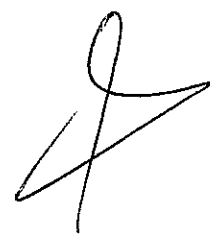
Milena Bestani

A handwritten signature in black ink, appearing to be 'Milena Bestani', written over a horizontal line.

Για την ΚΕΔΕ

Ο Γενικός Γραμματέας

Δημήτρης Καφαντάρης

A handwritten signature in black ink, appearing to be 'Dimitris Kafantaris', written over a horizontal line.A handwritten signature in black ink, located in the bottom right corner of the page.